

# DEBRECZENI ÚJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Helyben félévre 6 K, negyedévre 3 K - 2  
Vidéken " 9 K, " 4 K 50L

VEZETŐSÉG SZERKESZTŐ ÉS LAPTULAJDONOS:

THAN GYULA.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:

Debrecen, Kossuth-utca 3. szám, I-11 emelet  
(Debreceni Első Takarékpénztár épület)

## Az egyetem ügye. Hozzáfognak az építéshez.

Jankovich miniszter Debrecenben.

Mint megbízható forrásból értesülünk, a debreceni egyetem építésének ügye még a tavaszi hónapokban eldől és pedig a város közönségére kedvezően, mert Jankovich Béla, az új vallás- és közoktatásügyi miniszter nem akarja a megoldást halogatni és nem várja meg, míg az építéshez és a megvalósításhoz szükséges előfeltételek Pozsonyban is meglesznek, hanem ott kezdi meg az építkezést, ahol az előfeltételek már megvannak, mint Debrecenben.

Igy kapja meg Debrecen a harmadik egyetemet, melyet gróf Zichy János volt miniszter, aki nyilvánvalóan részrehajlást árult el a kérdésben, Pozsonyuk szánt, ahová maga ment el személyesen helyszíni szemlét tartani, míg Debrecenbe már csak államtitkárát küldötte.

Ugy látszik, az új miniszter nagyobb súlyt helyez Debrecenre, mint elődje, mert személyesen jön el Debrecenbe, hogy minden oldalról tájékozódást szerezzen. E szándékáról már úgy a város, mint a tiszántúli ref. egyház vezetőségét értesítette is.

Az eddigi megállapodások szerint Jankovich Béla közoktatásügyi miniszter hétfőn érkezik Debrecenbe és itt személyesen fog tárgyalni az illetékes tényezőkkel. Itt lesz ez alkalomból Korb Flóris műépítész is, az egyetemi építkezések tervezője.

Mint értesülünk, az egyetemi kórház épületeinek részletes tervei pár nap múlva elkészülnek és a jövő hónapban már kiírják a versenytárgyalást, az építkezéshez pedig már május havában hozzá akarnak fogni, hogy az épületek még ez évben tető alatt legyenek.

Az egyetem három fakultását már ez évben meg akarja nyitni az állam a kollégium épületében, míg az orvosi fakultás megnyitása későbbre marad, mikorra az építkezés és az épületek felszerelése készen lesz, ami 1915 őszére várható. De addig is meglesz a csonka egyetem.

Jankovich Béla közoktatásügyi miniszter Debrecenbe érkezésének külsőségeit, a fogadtatást stb. holnap fogják megállapítani a város és az egyházkerület vezetői.

## Egyház és iskola.

**A püspök hazaérkezése.** Baltazár Dezső püspök ma érkezett haza Budapestről, ahol egy tanügyi bizottsági ülésen vett részt.

**A ref. presbyterium gyűlése.** A debreceni református egyház március hónap 29-ik napján, szombaton délután 3 órakor az egyház tanácstermében presbyteri gyűlést tart. Tárgysorozat fontosabb pontjai: K. Kiss József helyére behívott Váray János és néh. Zong János helyére behívott Szendi Imre presbyterek eskütétele. K. Kiss József helyének az ösztöndíjosztó bizottságban és a főiskolai igazgatótanácsban betöltése. Zong János helyének a parochiális bizottságban betöltése. A gazdasági bizottság végzése a Népszerű Főiskolai Tanfolyam segélykérvénye tárgyában. A gazdasági bizottság tárgyalás és megerősítés végett beterjeszti az 1913. évi költségeloirányzatot. Utasítás a számvevőnek, hogy egyházunk választótárgyjainak névjegyzékét május hó 15-ig készítse el és ezt egy héttel előbb jelentse az elnökségnek. Az iskolaszék végzése a főiskolai gyakorló iskolának hat osztályúvá fejlesztéséből származó költség tárgyában. Az iskolaszék végzése a jegyzőjének megválasztásáról. Az iskolaszék végzése a Sziv-utcai óvoda városi kezelésbe adásáról szóló szerződés tárgyában. Küldöttségi vélemény a tanítók temetési segélye tárgyában. A gazdasági bizottság végzése három harangozó drágasági pótlék adása iránti kérvénye tárgyában.

## Vásároljunk Feketénél.

### Két lélek.

Minden délből pontosan találkoztak. Az egyik pillantása revesen tovasiklott, a másik vizsgálódott, tisztelettel tekintve; amde mégis találkoztak. Az öreg Páris régi utcáin, a Saint-Sulpice templom körül. A cimerral ékített családi batár, amely az istenfélő, jámbor hölgyet az ódon templomba vitte, meg-megállt egy percre az ujságos bódé előtt. A kocsis megrántotta a spanyol lovak gyeplőjét, az inaz fűgén leugrott, megvette a képes lap deli kiadását és tisztelettel átadta urnőjének.

Igy köszöntötték egymást naponta a hercegné és az ujságos asszony. Am ha az utóbbi észre is vette a hercegnő elborult tekintetét, a hercegné viszont sohasem látta meg, milyen szomorú, kétségbeesett az asszony tekintete már hetek óta.

Az ujságárusnő elgondolta: Szegény urnő! Istenem, hát annak mi lehet a baja?

Hát annak! Mert neki, a földhöz ragadt szegény teremtsének már egész télen meg volt a baja. Egyetlen leánykaja nagy, szinte

halálos beteg. Talán az ő gyermeke is beteg! Vélte a nő. Nem-e a kétségbeesett anya szeme lábadt könybe, templomból jövet tegnap délből. Oh, az anya lelke felismeri azt rögtön. Oly alázatos, oly megtört volt a hercegné tekintete. Oly más, oly szokatlan. A kis fekete ruhás asszony elgondolkozott. Fájó szívvvel nemcsak a maga gyermekét siratta, de az idegen anya idegen gyermekéért is sajtott a szíve.

Délből, tán először életében vette észre a hercegné az ujságárus-asszonyt. Tán a megértő, fájdalmas nézése tette. Jóakaró kézlegyintéssel odaintette az asszonyt, az elpanaszolta a bajait; a hercegné is könnyekre fakadt és ő is elmondta a maga baját. Nem, nem csalt az anyai lélek, a hercegné leánykaja, gyönyörű, egészséges leánykaja beteg. Fekszik; lázas, nem eszik, a doktorok, a szülők kétségbeesnek...

Naponta megáll a kocsi. Mind hosszabban beszélget a hercegné a nép egyszerű gyermekével. Ugy véli, menyei sugalltnak enged, ha meghallgatja a szerencsétlen asszonyt, ha elpanaszolja a maga bánatát. Hisz csak a kiválasztottság fáj, az elő-

kelőtől, gazdagoktól meg nem osztott bánat, nyomoruság...

Egy napon tán egy óra hosszat beszélgetnek.

— Hogy hívják a leányát? — kérdi a hercegné.

— Victorine.

— Szép név.

— Hát az önét, asszonyom?

— Geneviève.

— Oh, be szép neve van — véli az ujságárusnő.

És így tovább. Alig hogy befordul a cimerez kocsi az utcába, az ujságárusnő odafut. A hercegné gyorsan beszél, elmondja reményeit, az asszony lelkendezve panaszolja, hogy még ma se tudják az orvosok az igazat. És nincs társadalmi különbség, nincs hercegné és egyszerű munkásasszony. Két női lélek, két anyának a lelke beszél, vigasztalón, megértőleg.

A rossz híreken elsírnak, a javulás reményeket ébreszt.

— Ha meggyógyul a két gyermek, összeismertetjük őket — szól egy napon a hercegné.

Szabadalmazott kerítés sodronyfonat, Tüskés huzal, Planet Jólókapák (szőlő és kukorica kapálásra) Permetezők, — Kerti locsolók, Venyige ollók és oltó kések stb. beszerezhetők

**Bészler és Dávid**

vaskereskedőknél

308

DEBRECEN, Piac-u. 7. sz.

## Megszületett az új albán királyság.

Londoni távirat jelenti, hogy a londoni nagytanács a hatalmak követi határozattal emelték Ausztria-Magyarország előterjesztéseit Albánia határait illetőleg s így a mai napon megszületett az új albán királyság. A kabát tehát meg van, gombot: vagyis fejedelmet könnyen találhatnak hozzá.

### Győzött a Monarchia.

London, márc. 27.

A Renter-ügvénység szerint a délután tartott nagykövetségi tanácskozáson Ausztria-Magyarország javaslatait Albánia határait illetőleg minden formában elfogadták. A hatalmak belgrádi és cettinjei követi instrukciókat kapnak, hogy Szerbia és Montenegró kormányait értesítsék a hatalmaknak Albánia északi és északkeleti határaitra vonatkozólag hozott határozatáról. Ugy volt, hogy a nagykövetei reünioja már ma fogja kezdeni Albánia déli határainak megvitatását. De erre már nem volt idő és ez a pont a legközelebbi, pénteki tanácskozáson kerül tárgyalásra. A mai tárgyalás másfél óráig tartott. Az első félóra Misu román követ nyilatkozatával telt el, aki részletesen fejtegette fölfogását a szövetségesek által anektált területeken meglévő román érdekekről, főleg pedig a délalbániai kucolárok helyzetéről.

### Kuco-oláh küldöttség.

London, márc. 27.

A Renter-ügvénység értesülése szerint a kuco-oláhok küldöttsége, amelynek Murnu bukaresti egyetemi tanár, Papahagi epiruszi tanár és Valaoride bukaresti tanár a tagjai, holnap Londonból Berlinbe és Rómába utaznak, hogy az ottani kormányoknak tudomására hozza a kuco-oláhok követeléseit, amelyek odairányulnak, hogy Albániába és a szövetségesek birtokába átmenő egyéb területeken megfelelő garanciákat kapjanak. Londonban a küldöttséget Grey külügyi államtitkár és a nagykövete fogadták.

A szegény ujságáros-asszonyt megre-megteti a jóságos, szeretetreméltó gondolat. Szóltalanul köszön.

Geneviève kisasszonyka láza csökken. A nagy, egészséges gyermek erőteljesen küzd meg a betegséggel. Jobban van. Javulását jelzik a hercegné napról-napra rövidülő beszélgetései. A cimeres batár mind kevesebb időt tölt a bódé előtt. Egy reggelen már megint csak az inas ugrik le a bokról, a hercegné csak a fejével bólint. A kis kisasszonyka biztosan meggyógyult. Az egyik lélek újra elszállt, nagyvilági urinó lett belőle. Mind a kettő úgy véli, a mult sose is volt, ismeretségüknek vége, ismét idegenek.

A szerényebb néposztály bir egy előny-nyel az előkelőbbek felett. Ismeri a csendes megnyugvás érzését. Az asszony az ujságok szazal mögött kihajol, majd szépen, nyugodtan leül.

Szeretném, ha gyermekünk ismernék egymást... gondolja. Oh, ő tudja jól, hogy Victorine, az ujságárosnő sápadt leánykája és Geneviève, a viruló kis hercegisasszony sosem fogják egymást ismerni.

Jean Sigaux.

## Hogy folyt le Drinápoly bevétele?

Szófia, március 27.

A bolgár távirati iroda a Drinápoly körül e hó 25—26-án lefolyt harcokról a következőket jelenti:

Miután a főhadiszállás e hó 26-án este a második hadsereg parancsnokának azt az utasítást küldte, hogy az előretolt török hadállásokat megtámadja és kézrekerítse, a tábornok másnap délutánra rendelte el a hadműveletek megkezdését. Az ostromútegek délután megkezdtek a tüzelést az összes záróvek ellen és este 8 óráig nem is hagyták abba. A törökök egész nehéz tüzersegükkel válaszoltak. Nyolc óra után az ágyuzás hosszabb szünetekkel folyt, hogy a csapatok számára előkészítse a támadást. E hó 25-re virradó éjjel a keleti váróv bolgár gyalogsága három és félóra tájban a Kundera folyó felé nyomult előre, melyen negyedötör átkelt. Egyidejűleg a tábori és ostromágyuk megkezdtek a tüzelést a török hadállások ellen. Az ellenség heves gyalogsági és tüzersegi tüzeléssel válaszolt, amely az előnyomuló csapatok ellen volt irányozva. Tüzelésünk védelme alatt csapatunk merészen előnyomultak és napfelkeltekor Kuspete, Maslak, Maitele, Szupucsibár, Eskikumru és Demirkapu előretolt hadállásokat szuronyal elfoglalták, míg az 56. ezred haláltüvegvető rohammal vetette magát Alsasaba és Tassabia, az északi vársektit ellen. Tizenkét ágyú és 300 török fogoly az ostromlók kezébe került. Ugyan-ebben az időben a déli vár-öv csapatai elfoglalták Pmukriti erődöt és folytatták támadásukat Tarabair és Dagsuros ellen. A 20. szerb ezred a Kavinkótól északnyugatra fekvő dombot kerítette kézre. A szerb Dimoll-hadosztály balszárnya Elmesikójt foglalta el. A szerb Duna-hadosztály Tapastepeert harcolt. Általában az ostromló tüzerseg egész napon át tulsulyra igyekezett vergődni az ellenséges nehéz tüzerseg felett, hogy összerombolja az erődítéseket. Az ostromló tüzerseg védelme alatt a keleti sektor csapatai elszántan előnyomultak és délelőtt 10 óra felé 2—300 lépésre jutottak a vár-övhöz, ahol az éjszakát töltötték. Ezer embert elfogtak. Hat mitrailleuse-t és huszonegy ágyút, köztük hét gyorstüzelőt zsákmányoltunk, melyet azonnal működésbe hoztunk az ellenség ellen.

Dél felé nyilvánvaló lett az ostromló tüzerseg tulsulya. Több török üteg elnémult. Ezért parancs ment, hogy az éj folyamán a vár vonalat meg kell támadni. Az éjjel azután élénk tüzerparbaj folyt. A gyalogság elpusztította a mesterséges akadályokat és napkeletkor e foglalta Ajousbaba, Ajciagli, Kastonlik, Kurusesma és Kaik erődök egész vonalat szuronyrohammal. Mozsarakat teltünk előre, hogy a vár vonalakat egészen biztosítsuk. Reggel fél 9 óra-kor a törökök megkezdtek a depotok, a kaszárnyák és más katonai épületek összerombolását és a város több pontját fel is gyújtották.

Szófia, márc. 27.

A minisztertanács elhatározta, hogy a drinápolyi szegények között, vallás és nemzetiségi különbség nélkül százezer frank-értékű lisztet és húsz ezer frank értékű sőt, cukrot oszt ki.

**Mindenféle nyomtatványt olcsón és izlésesen készít a Debreceni Újság nyomdája.**

## Vármegye.

Züllés a halálba. Hajdusoboszlóról jelentették a debreceni kir. ügyészségnek, hogy ott öngyilkosságot követett el Elek Sándor 63 éves földműves. Lakásának félreeső részében felakasztotta magát. A szerencsétlen ember egészen elzüllött. Elitta mindenét s teljes anyagi pusztulása feletti elkeseredésében követhette el tettét. A kir. ügyészség a temetési engedélyt megadta.

## Építik a „Biká“-t.

### Disztérből építkezési raktár.

Az „Arany Bika szálló“ részvénytársaság, mely 50 évre szerződést kötött a várossal, hogy a mostani bérösszegnél magasabb és emelkedő arányú telekbért fizet, a telken pedig a saját költségén három emeletes, modern szállót építtet fűrdővel és színházzal, melyet ötven év múlva jókarban ad át a városnak, folyamodott a városhoz, hogy a régi épületek lebontására adja meg az engedélyt, egyuttal benyújtotta az építkezési terveket. Fónagy Béla vállalkozó pedig a Miklós-utca végén, a Vásártéren kért telket a várostól, ahol építkezési raktárt rendezzen be. A városi tanács a lebontásra a szokásos kikötésekkel megadta az engedélyt a bontásra, Fónagy Béla vállalkozónak pedig átengedte azt a területet a vásártérnek, ahol eddig a Fried és Adorján cég raktára volt.

A városi tanács kegyesen dobálja a Miklós-utca végén lévő szép teret építkezési anyagok felraktározására. Még jó szerencse, hogy a Széchenyi-utca végén lévő teret is oda nem adja raadásul. Pedig a Miklós-utca végén lévő tér nem arra való, hogy évtizedeken át építkezési anyagok piszkos, moskos raktára legyen. Nagy költséggel rendezte ezt a város és amikor gyönyörködni kezdett benne a környék lakossága feltur-tak, lomtárrá tették és a Fried és Adorján cég szelleme költözött az odahordott rom-halmaz fölé.

Éveken keresztül így volt. Ma pedig, mikor a nemsokára világhírű debreceni vízvezeték befejezéséhez közel és a raktarra nem lesz szükség, már örvendezett a lakosság, hogy viszik a sátorfát és a sok him-lomot, amely poszékka tette az egész teret, elhordják onnan. És ime most nagy kegyesen újból gondoskodott a tekintetes tanács, hogy a fejlődő városrésznél ez a szép tere valahogy továbbra is építkezési piszok nélkül ne maradjon. Odaengedte a „Bika“ építkezési raktárául.

Miért éppen ezt a helyet s miért nem a néhány lépéssel tovább a Salétrom-laktanya mögött eső nagy területet, gondozatlan, senkitől sem feltett szabad területet, a melyre még nem áldozott ezreket a nemes város?

Persze erre nem gondolnak a város-házán.

**Női felöltők, Leány kabátok**  
rendkívüli olcsó árban szereshetők be  
**HALMAGYINÁL.**

## Gyenes Antal

vízvezeték, csatornázás és központi fűtési vállalata  
DEBRECZEN, Miklós-u. 29. Telefon 937.

Készít minden e szakmába vágó munkálatokat, modern fűrdőszobákat, angol ciosetteket, szabadalmazott fagymentes vővári ciosettet, kagylókat és kifolyó allványokat, központi fűtési berendezéseket, szárító készülékeket stb. — Bádogos és szerelési munkák javítását és házak évi jókarban tartását a legolcsóbb árban számítom. 346

## Városháza.

### Még mindig tart a vizsgálat.

Az új, városi bérház építésénél tudvalevőleg egész sereg szabálytalanság, hamisítás és sikkasztás derült ki a dr. Révi Nándor interpellációja folytán.

A napnál világosabban kiderítette a vizsgálat, hogy ott bűnös visszaélések történtek, de azért a dolgot még mindig házilag vizsgálja a városi tanács, holott már régen az ügyészséghez kellett volna áttenni.

A heti bérfizetési jegyzékekből is kitűnt a bűn, de most a pallérok által vezetett jegyzékekkel akarják összehasonlítani, melyek azonban a csőd-tömeggondnoknál vannak, miután a Nagymagyaralföldi építő és műszaki r.-t. csődbe jutott.

A tanács átírt a törvényszékhez, hogy a pallérok által vezetett jegyzékeket adja ki. Mengyivel helyesebb lett volna, ha a Révi Nándor indítványa értelmében járnak el.

**Mikor lesz közgyűlés?** A város e havi közgyűlése április havára toldott ki. Az eddigi megállapodások értelmében ápr. 7-én délután lesz és előreláthatólag több napon át fog tartani, oly fontos ügyek kerülnek tárgyalásra, mint az új nyugdíjszabályzat, a színház-átalakítás és a nyári szinkör építése, több kormányleirat, stb. A közgyűlési tárgysorozatot most állítja össze a főjegyző.

**Jóváhagyás.** A városi napdíjasok részére évi 300 K lakbért szavazott meg a közgyűlés és azt, miután a belügyi kormány jóváhagyása nagyon sokáig késett, ki is utalványozta. Most végre megérkezett nagykészen a jóváhagyás is.

**Megtagadott jóváhagyás.** A városi közgyűlés tudvalevőleg 100.000 korona hozzájárulást szavazott meg a Nagyléta—Székelyhid közt tervezett rövid vasutvonal kiépítésére, de a társaság újabb kérelmére még 50.000 koronával emelte a hozzájárulást, bár a közgyűlés tekintélyes kisebbsége ellenezte. A közgyűlésnek csekély többséggel hozott határozatát több bizottsági tag megfélebbezte és ugylátszik, nyomós érveket hoztak fel, mert a határozatot a kormány nem hagyta jóvá.

**Mikor számíthat díjat a hatósági orvos?** A városi tanács még a múlt évben utasította a tisztí főorvost, hogy az egyik tisztviselőt vizsgálja meg, vajjon szüksége van-e annyi szabadságra, amennyit kért? A főorvos eleget tett a tanács utasításának, azonban az illető tisztviselőnek a vizsgálati díjat felszámította, aki azonban a fizetést megtagadta, mert nem ő kérte a vizsgálatot. Ez ügyben végre is a tanács felírt a belügyi kormányhoz, hogy nyilatkozzon: jár-e a hatósági orvosnak ilyen esetekben orvosi vizsgálati díj és ha igen, ki fizesse azt? A tanács álláspontja az, hogy nem.

**Fém- és faipari szakiskola.** A debreceni fémipari szakiskola pár évi fennállása alatt oly nagy látogatottságnak örvend, hogy a kormány faipari szakkal való kibővítését tervezi. A város átírt az intézet igazgató-ságához, hogy adjon felvilágosítást, milyen arányu kibővítést tervez a kormány.

**Kossuth szobrának mellékalkalajai.** A debreceni Kossuth-szobor mellékalkalajai is elkészültek és megérkeztek és a művészek sietősen kérnek még 12.000 koronát tiszteletdíjkból. A városi tanács most ez egyszer nem sietett úgy az utalványozással, hanem bizottságot küldött ki, hogy vizsgálja meg, megfelelnek-e a mellékalkalajok az elfogadott mintának és az öntés sikerült-e? A bizottság tagjai lettek: dr. Magoss György, dr. K. Tóth Mihály, dr. Kenézy és Szávay Gyula, Borsos József h. főmérnök. A bizottság helyesen tenné, ha szakértőül szobrászt és rézöntőt kérne fel, mert a megbízatásnak köllőképp nem tudnak megfelelni.

## Mi lesz a színházzal?

### Beóthy László tervei.

#### Egy millió korona kell.

Színházunk válsága még decemberben kezdődött és négy teljes hónap után sem nyert megoldást. Tegnap a városi tanács foglalkozott a Beóthy László vállalkozásával s ezzel kapcsolatban a színház átalakítása és a nyári szinkör ügyével. Konstatálták, hogy ez a nagy horderejű vállalkozás, amely fényesebb jövőt ígér a debreceni színésznek, közel egy millió koronás áldozatot kíván a várostól.

A tanács éppen ezért nem határozott, hanem áttette az ügyet a jog-és pénzügyi bizottsághoz s annak javaslatát viszi a jövő héten csütörtökön tartandó városi közgyűlés elé. Ott fog tehát eldőlni a hosszan húzódó kérdés.

Annai bizonyos, hogy a színházkérdés megoldásának tizenkettedik órájába került a város. Valahogy már dönteni kell, hiszen maholnap ideje se marad az új szinigazgatónak — bárki legyen is az — megfelelő társulat szervezésére.

A tanácsülés lefolyásáról az alábbiakban adunk számot:

#### A színház-átalakítás.

K. Tóth Mihály kultúratanácsnok bejelenti, hogy szerdán délután a Beóthy László szinigazgató és Bálint Zoltán műépítész bevonásával a tanács tagjai, valamint a színház-bizottság négyes albizottsága bizalmas értekezletet tartottak, amelyen Beóthy Lászlónak a debreceni színház berletére vonatkozólag tett ajánlatát, illetve ennek két kardinális pontját: a színház-átalakítás és a nyári szinkör építésének kérdését vitatták meg. A színház átalakításának keresztülviteléről Bálint Zoltán műépítész adott műszaki véleményt. E szerint a nézőtér jelentékenyen kibővülne, amennyiben például az eddigi 48 páholy helyett 90 páholyt nyerhetnének. A második és harmadik emeleten nagyobb számú erkély-sorok állíthatók fel stb. Az átalakítás révén a nézőtér akusztikája csak jobb lehetne. Az átalakítás költségtervezete a következő:

Bontási munka	40,000 K
Új építkezés	226,000 K
Vízvezeték	15,000 K
Világítás	15,000 K
Fűtés	15,000 K
Tiszteletdíja a művezetőnek	30,000 K

Az összes átalakítási költség circa 360,000 korona. (Ebből Beóthy csak 200,000 korona amortizációját hajlandó fedezni.)

Kovács József: Így számít most Bá-

lint. Az ő tervüknek pedig olyan természetét ismerem, hogy később rendszerint többbe kerül. Például az egyházi bérpalotának is 1 millió 5—600,000 koronából kellett volna felépülni az ő tervük szerint, amelyről később kiderült, hogy csak cca. 2 millióval valósítható meg. És ekkor már nem is lehetett a dolgon változtatni, adni kellett a pénzt.

K. Tóth Mihály: Bálint műépítész a színház megvizsgálása után költségvetést készített a szerinte okvetlenül szükséges munkálatokról is. Ezek a következők:

Fűtés	24,000 K
Világítás	15,000 K
Vízvezeték	15,000 K
Menyезet	28,000 K
Ruhatár	8,000 K
Vesztibül	5,000 K
Tűzfal	6,000 K

Ezek cca 100,000 koronát tesznek ki. E munkálatok tehát Bálint szerint akkor is szükségesek volnának, ha a Beóthy berletének terve elejtetnék.

K. Tóth Mihály előterjeszti e kérdésnél még azt, hogy Bálint műépítész véleménye szerint a teljes átalakítás esetén a bontási munkálatok május elsején feltétlenül hozzá kellene kezdeni, hogy a színház október 15-én megnyitható lehessen.

#### A nyári szinkör.

K. Tóth Mihály ezután áttért a nyári szinkör felállításának kérdésére. Beóthy kijelentette, hogy a nyári szinkör létesítéséhez ragaszkodik, mert társulatát más városokba nem viheti nyáron s annak a jövő év május elsejére készen kellene lenni. Erre nézve alternatív megoldási módot ajánlott:

1. Adjon a város ingyen telket és ő felépítteti a szinkört.

2. A város építtesse fel a szinkört s az építési költségéből 100,000 korona amortizációját vállalja.

Felmerült most már az a kérdés, hogy miből épüljön az aréna?

Dr. Magoss György: Beóthy határozottan odanyilatkozott, hogy neki deszkabódé nem kell, ő beton-aréna akar, amely fűthető. Olyat, mint amilyen Kolozsvárt van s ami közel félmillióba került. A szinkör felállításának költségét is 4—500,000 koronára kell preliminálni.

#### Nincs pénz!

K. Tóth Mihály javaslata szerint bármennyire szeretné is Debrecen színészetének állandósítását, a mai viszonyok mellett a nyári szinkör létesítése lehetetlennek mondható. Se telek, se pénz nincs rá. A színház átalakításának költségéből is 150—200,000 korona a városra esnek...

Kovács József: Az egész költség a városra esne, csak a törlesztéshez részben a szinigazgató is hozzájárulna.

K. Tóth Mihály: Tény az, hogy a színház céljaira jelenleg egy fillérünk sincs. A nagykölcsonból törültünk minden színház-tételt.

Kovács József: Lassanként azzal leszünk tisztába, hogy ezzel a színház-épülettel már kár is experimentálni. Folytonosan javígtattuk, alakígtattuk eddig és mégis azt mondják, hogy rossz a tetőzet és a többi.

Dr. Magoss György: Mikorára is kellene hát az építési munkálatoknak elkészülni? Az átalakításnak október 15-ig és a szinkörnek jövő év május 1-ig?

Kovács József: A szinkörnek építéséhez is rövidesen hozzá kellene fogni. Karácsonykor nem lehet építkezésbe kezdeni.

#### Egy millió kell Beóthy tervéhez.

Dr. Magoss György: A dolog tehát úgy áll, hogy körülbelül egy millió kell a Beóthy tervéhez. A színház átalakítása, a nyári szinkör felállítása ugyanis az ajánlatból elválaszthatatlanok. A tanács pedig nem vállalhatja a felelősséget a város ilyen nagy megterheltségéért. Az a véleményem, hogy a színház-ügyet, amely anyagi részen sar-

kalik, tegyük át a jog- és pénzügyi bizottsághoz, hogy az javaslatával vigye a legközelebbi, jövő heti közgyűlés elé döntés céljából.

**Körner Adolf:** Jelezni kívánom, hogy ha a pályázatot kiírjuk, ilyen átalakításokra, befektetésekre nem lett volna szükség.

**Rostás István:** Valamelyes átalakítások mégis szükségesek közbiztonsági szempontból, az igaz, hogy ezek a javítások 30-40.000 koronából kifizethetnek.

**Kovács József:** Bátran hagyom a színházat mai állapotában s inkább vállalom ezért a felelősséget. Április 3-án lesz a közgyűlés, aligha lehet már oda a színház-ügyet bevinni.

**Dr. Magoss György:** Pedig feltétlenül be kell vinni. Halasztani ezt nem lehet, mert ha a közgyűlés nem vállalná ezt a megterhelést, akkor a pályázatot nyomában meg kell hirdetni. Akadhat esetleg olyan reflektáns is, aki már a nyáron átvethetné a szintársulatot.

A tanács úgy határozott, hogy a színház-ügyet átteszi a jog- és pénzügyi bizottsághoz s az adjon a Beóthy-féle ajánlat anyagi szükségleteire nézve javaslatot úgy, hogy az ügy még a legközelebbi városi közgyűlés elé kerülhessen.

## Színház.

**Apa, meg a fia.** Tegnap este Hercegh Ferenc ismert színműve: a Dolevai nábob leánya került színre. Érdekeséget kölcsönzött az előadásnak, hogy Loránt hadnagyot Zilahy Gyula s az ő híres szerepét: Billitzky kadétot pedig Zilahy Pali játszotta. Együtt léptek föl: apa, meg a pályája kezdetén álló fia s e találkozás lyrai hangulata megkapott mindenkit. Zilahy Pali ez alkalommal is ügyeskedett, bár önállóságot, eredetiséget várni még nem lehet tőle. A közönség nem fukarkodott a bátorító, biztató tapsokkal. A két főszerepben: **Halasy Mariška (Jób Vilma)** és **Lajthai Károly (Tarján Gida)** ambiciózus s értékes alakításokat mutattak be. Voltak azonban, akik készségtelenségükkel vonták magukra a figyelmet.

**Műsorváltás.** Napról-napra vergődő színházunkban, úgy látszik, nem tudtak elkészülni a péntekre kitűzött Első és második című színműre s helyette ma este a Tanítónő kerül B bérletben előadásra. Holnap este a Kornevillei harangok operettet játszik C bérletben.

**Fényes színházi est** lesz a jövő héten pénteken, amikor a Szent Erzsébet-egyesület rendez gyönyörködtető tablót, táncokat és két kis vigjátékot, valamennyiben pedig a debreceni zsónesz doré egy díszes csoportja szerepel. A próbák már serényen folynak s az érdeklődés is napról-napra nagyobb. Jegyeket Csanak Józsefné urnónél, Arany János-utca 2. sz. a. lehet előre váltani.

**A legújabb, legszebb és a leg-hatalmasabb Asta Nielsen kép** az, melyet tegnap és tegnapelőtt mint legnagyobb újdonságot mutatott be az Uranus színház igazgatója, zsúfolt házak előtt. **A halál Sevillában** a címe annak a legújabb Asta Nielsen képnek, melynek már a beállítás is izgalmasan érdekfeszítő. A nagy-szerű színjáték színhelye a híres sevillai bikaviadalok porondja. A ragyogó egü Spanyolországban, a torreadorok és pikadorok elszánt világában tűnik fel ragyogó játékaival és káprázatosan szép táncával Asta Nielsen, a legünnepeltebb kinema-művész. Ritka élvezetet nyújt ez a hatalmas felvétel a közönségnek. A kísérő műsor a hét legmulattatóbb újdonságaiból van összeállítva. Sztrojanovics operáéneke pedig a „Carmen” opera Escamillo-dalával kedveskedik a kö-

zönségnek. Előadások kezdete 6, 7, 8 és 9 órákor. Rendes helyárak. Bérlet, tisztviselő és kedvezményesáru trafikjegyek érvényesek. A feltűnést keltő műsor ma utoljára látható.

## Debreceni ujságiróból államtitkár.

### Benedek Sándor kinevezése.

A hivatalos lap tegnapi száma közölte, hogy a király **Benedek Sándor közigazgatási bírót** nevezte ki **kultuszminiszteri államtitkárrá**. Ha nem is teljesült az a reménység, hogy Debrecenből kerüljön ki az új államtitkár, mégis ez a választás is rokonszenvre találhat Debrecenben. Benedek Sándort ugyanis szép, most már igen magas pozícióba lendült karrierjének kedves és emlékeztető számai fűzik ehhez a városhoz.

A debreceni főiskolában tanult Benedek Sándor, majd itt is kezdette pályáját. Nagy barátja volt a sajtónak, sőt maga is a legteljesebb munkásai közé tartozott.

Benedek Sándor bizonyosan nem mondja el, így hát mi leleplezzük le; ő valóban ujságiró volt. És pedig itt Debrecenben. Fiatalabb éveiben „Suhogó” álnév alatt írt humoros szípkézű tárcákat, sokáig főmunkatársa volt a „Debreceni Ellenőr”-nek, később éveken át a szerkesztője volt a „Nagyváradai Értesítő”-nek. Annymira ujságiró volt, hogy sajtópöre is volt. Egy cikkében „felségsértést” látott a fegyelmi bíróság és hivatalvesztésre ítelték. Később, ma fel és mulva enyhítette csak áthelyezésre a miniszterium a szigorú ítéletet. Egy évi szeretetreméltóságáról beszél a következő kedves anekdotát: Lovagias afférja támadt egyszer Kis Dénes huszárkapitányral. Kardparbajt kellett volna vívniok. A kapitány hatalmas, jól megtermett ember. Benedek feltűnően kicsiny. A segédok rajtát vezényelnek, a kapitány eldobja a kardját, kezét nyújt ellenfelének.

— Bocsáss meg — mondja — de veled nem lehet verekedni, rád nem lehet haragudni.

Az írók, művészek dolga bizonyosan jó helyen lesz az ő kezében, már csak azért is, mert maga is író ember volt. (Ma már csak szakmunkákat ír s még csak féltékeny sem lesz a többire.) Megbecsült humorista volt régebben s a pénzügyi és közigazgatási jog művelése közben vigjátékot is írt.

„Egy férj, aki nines felszarvazva” volt a vigjáték címe, Debrecenben elő is adták, de olyan nagyon és alaposan megbukott, hogy másodszer már tévedésből sem adták elő...

Benedek Sándor ötvenkilenc éves korában érte el az államtitkári méltóságot. Bátyja dr. Benedek Jánosnak, a hajduböszörményi kerület népszerű országgyűlési képviselőjének. Ez a szoros nexus is közelebb hozhatja Hajdumegyéhez. Református körökben, mint liberális gondolkozású s nagy agilitású embert ismerik, örömmel látják nagyfóntosságú állásában és sokat várnak működésétől.

## Costümök

örjási választékban, rendkívüli olcsó árban szerezhetők be

**HALMÁGYINÁL.**

## Újdonságok.

**\* A vöröskereszt egyesület kérelme.** Ismételten felkérem mindazokat, kik a Vöröskereszt-egyesület taggyűjtő ívet nem adták be, hogy azt Somossy László pénztárnok urhoz 3 nap alatt okvetlen eljuttatni sziveskedjenek. Domahidy Elemérné Perenyi Helené bárónő elnök.

**\* Választó polgárok figyelmébe.** A képviselőválasztó polgároknak a jövő évre érvényes névjegyzékét most állítják össze közigazgatási kerületenként az összeíró küldöttségek, melyek a városi közgyűlési termében működnek ma és holnap délelőtt 9-12, délután 3-6 óráig. Mindenki-nek érdeke, hogy utána nézzen, felvették-e a névjegyzékbe, hogy az esetre, ha kihagyták, jogorvoslattal élhessen. Akit jogtalanul kihagytak vagy ujonnan felvételét kéri, vigye magával az adókönyvecskét is és mutassa be a kerületi, összeíró küldöttség elnökének. Sajnosan kell azonban megállapítanunk, hogy az első napon a polgárság részéről érdeklődés nem mutatkozott, már pedig a felszámolások csak a kitűzött határidőn belül vétetnek figyelembe.

**\* Előljárási ülés.** Az ipartestület előljárási ülése Dávidházy Kálmán elnöke alatt tegnap d. u. 5 órákor ülést tartott, amelyen jelen volt dr. Harsányi Imre rendőrfogalmazó, iparhatósági biztos is. Az ülésen a rendes havi ügyeket: tanonofelszabadításokat, megkereséseket tárgyalták. Az ipartestület vasárnap délelőtt tartja közgyűlését.

**\* A pápa állapota.** Rómából jelentik, hogy az Osservatore Romano ezt írja: A szentatya állapota állandóan kielégítő és mindinkább javul, úgy, hogy teljes javulásról lehet beszélni. Mindazáltal a szentatyanak az orvosok nézete szerint még néhány napi pihenőre van szüksége.

**\* A titokzatos ékszer.** Rómából jelentik: Wolff-Wertheimerné asszony március 24-én a középponti vasútállomás főnökénél jelentést tett arról, hogy az ála-római vonalon március 23-án ellopták százötvenezer márká értékű ékszer tartalmú táskáját. Azt nem tudja megmondani, hogy hol vette először észre a táska eltűnését. — Másik római távirat ezt mondja: Az elrabolt táskában állítólag száznyolcvanezer márká értékű ékszer volt. A római rendőrség a hozzá intézett kérdésre kijelentette, hogy efféle ékszerlopást az utóbbi napokban sem nála, sem más kerületek rendőrségénél nem jelentettek föl. Más olasz városokban sem tudnak semmit erről a lopásról. Wolff-Wertheimerné az állítólagosan ellopott ékszer elzárta nyolc nappal Németországban lopás ellen biztosította.

**\* Magyar bányász sorsa Amerikában.** Clevelandből írják: Windberben, a Berwind Coal-Company negyvenes bányájában beszakadt egy tárna. Tíz tonna súlyú földtömeg zuhant rá Nagy András szárfai származású magyar munkásra és nyomban megölte. Társai, Báber János és Bodnár János sértetlenek maradtak.

**\* Vizsgaszerű hangverseny.** Van szernucsém a n. é. mélyen tisztelt közönségnek tudomására hozni, miszerint közép és haladottabb tanítványaim egy részével folyó év április hó 1-én a helybeli róm. kath. főgimnázium dísztermében délután 5 órai kezdettel vizsgaszerű hangversenyt tartok, melyre a t. szülőket és zene iránt érdeklődőket szívesen látom és meghívom. Belépti-díj nincs. Tisztelettel Kerner József, zene-tanár.

**\* Eljegyzés.** Kertész Mihály, a debreceni mív. gépjavitó műhely műszaki hivatalnok eljegyezte Tassy Károly ismert vállalkozó bájos leányát, Irénkét. Az eljegyzéshez a rokonok, barátok és jó ismerősök őszinte szerencsekívánatai fűződnek.

**\* Egy történelmi kávéház vége.** Párisból jelentik: A Boulevard des Italiens egyik legismertebb vendéglőjét, a híres Café Anglais-t a legközelebbi időben becsukják. Ehhez a vendéglőhöz számos történelmi emlék fűződik, 1802-ben alapították és azóta híres találkozóhelye lett az arisztokrácia emigráltaknak, akiknek az amszterdami békekötés után megengedték a visszatérést Párisba. Lajos Fülöp idejében az aranyifjuság találkozóhelye volt. Híres az az ebéd, amelyet több előkelő francia államférfi társaságában költött el ott a három uralkodó: II. Sándor cár, fia, a későbbi III. Sándor cár és Vilmos porosz király, aki később német császár lett. Az utóbbi időben az ódivatú kávéház az újonnan épült divatos éttermekkel nem tudta felvenni a versenyt.

**\* A fűtő bosszúja.** Fantasztikus módon állott bosszút Pármában a helyi érdekű vasut egyik fűtője a társaságon, amely egy mulasztása miatt elbocsátotta szolgálatából. A fűtőházban hét gépet befűtött, azután egyiket a másik után teljes gőz alatt elbocsátotta. Az első gép az első fordulónál kisklott, a többi hat gazdátlan gép rászaladt és valamennyi pozdorjává tört. A társaság kára rengeteg nagy. A bosszúálló fűtőt csak valóságos csata után tudták a csendőrök ártalmatlanná tenni.

**\* Az új szivarok.** A hivatalos lap mai száma a pénzügyminisztériumnak rendelkezését közli a „Palmas és Palmitas” szivarfajta forgalmi körzetének kiterjesztése tárgyában. Ebből a közleményből megtudjuk, hogy ez a két szivarfajta, amelyet eddig a budapesti, pozsonyi, zagrabi és fiumei körzetben árultak, április elsejétől kezdve általános forgalomba kerül és minden dohánygyárúrs megrendelheti a dohánygyárúrsaktárak útján. Az intézkedés nagyon helyes: hadd tudják meg mindenütt, milyen rosszak ezek a szivarok!

**\* Sok az orvosnövendék Bécsben.** Bécsből jelentik: Az osztrák orvosok egyesülete nyilvánosan óvni fogja az ifjuságot az orvosi pályától, utalva arra, hogy a bécsi egyetemeken már szinte elrettentő az orvosi fakultáson való tolongás. 1908-ban az osztrák egyetemeken az orvoshallgatók száma 2500 volt, 1907-ben 4000, 1910-ben 5300 és 1912-ben 6440. Az orvostanhallgatók száma tehát tíz év alatt százötven perccel szaporodott.

**\* Emlékkünnep Ökörítón.** Három esztendeje annak, hogy Ökörítón háromszázötven fiatal élet pusztult el. A katasztrófa napján, húsvét hétfőjén a község fiatalsága ünnepet rendezett az áldozatok emlékére. Ünnep után bál volt, amelyen hajnalig táncoltak a fiatalok.

**\* Adózók figyelmébe.** Az 1913. évi földadó kivetési listástromok elkészülvén, az 1909. évi XI. t. c., valamint az 1912. évi LIII. t. c. végrehajtása tárgyában kiadott 1912. évi 100.000 számú utasítás 17. §-a értelmében f. évi március hó 29-ik napjától április hó 5-ik napjáig bezárólag a városi adóhivatalban 8 napi közszemlére lesz kitéve. Debrecen, 1913. évi március hó 25. A városi adóhivatal.

**\* Az Apolló mozgóban** nagy gyermek-előadás szombaton 3 órától félhétig mellett. Gyermek műsor.

**\* Adomány.** A debreceni kölesönös segélyező-egylet tekintetes igazgatósága 100 koronát volt szives adományozni a Vöröskereszt-egylet javára, mely összeget hálás köszönettel nyugtázták. Somossy László egyleti pénztáros.

**\* A mérgezett cukor.** Érdekes ügy foglalkoztatja a fővárosi rendőrséget. Kovács Magdolna tizennégy éves gyári munkáslány tegnap a Telep-utcában sétált, ahol egy munkás asszony piros cukorral kínálta meg. Kovács Magdolna evett a cukorból, de amikor hazatért lakására, hirtelen rosszul lett, úgy, hogy a Betezda-kórházba kellett szállítani. A rendőrség azt hiszi, hogy az egész cukorhistória csak mese s a lány szerelmi bánatában mérgezte meg magát.

**\* Enver bég veszedelme.** Konstantinápolyból táviratozzák: Enver bég Szant Stefanóban csaknem szénagzmérgezés áldozata lett. Eszméletlenül fekiadt már hálószobájában, sikerült eszméletre téríteni.

**\* Letört bimbó.** A legmélyebb fájdalom érzetétől lesújtva tudatjuk egyetlen kis leányunk, unokánk és kedves kis rokonunk: Varga Mariska ártatlan életének 11-ik havában 2 napi betegség után folyó hó 27-én, reggeli 7 órakor történt elhunytát. Kedves kis halottunk földi részeit folyó március hó 29-én, szombaton délután 3 órakor fogjuk a Homokkert, Kis Áron-u. 13. sz. házunktól, a református egyház szertartása szerint a Várud-utcai temetőben örök nyugalomra helyezni. Végtisztességtételre rokonainkat, ismerőseinket bánatos szívvel meghívjuk. Debrecen, 1913. március hó 27-én. A béke angyala lebegjen korán eltávozott hamvai felett! Keszergő szülei: polg. Varga Mihály és neje Veress Juliska. Nagyszülei: polg. Veress Mihály és neje Szabó Sára. Nagybátyja és nénjei: polg. Veress Mihály nejevel Bányai Zsuzsikával és gyermekeik. Polg. Haja Mihály nejevel Veress Eszttikével és gyermekeik. Polg. Haja János nejevel Veress Erzsikevel és gyermekeik. Veress László. A többi rokon nevében is! A temetést, Dankó\* temetkezési vállalata, Kossuth-utca 6. szám, rendezi.

**\* Köszönetnyilvánítás.** Mindazoknak, kik egyetlen kis fiamsunokánk, Lacika temetésén megjelentek s részvétőkkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek, ez uton is mondunk hálás köszönetet. Debrecen, 1913. márc. 27. A gyászoló Keeskés család.

**\* Tegnap halottak.** Az állami anyakönyvi hivatalhoz a tegnapi nap folyamán a következő halálozásokat jelentették be: Szabó Julianna ref. 4 éves, Arva Imre ref. 2 hónapos, Antal Sándor ref. 12 napos, özv. Horváth Lászlóné ref. 79 éves, Lajos Mihály g. kath. 9 éves, Gyenge Mihály ref. 22 éves.

**\* Köszönetnyilvánítás.** Mindazon rokon, jó barátok és ismerősök, kik felejtethetetlen jó apánk, testvérünk, illetve nagybátyánk végtisztességtételén megjelentek, fájdalmunkat vigasztaló szavaikkal enyhíteni igyekeztek, fogadják hálás köszönetünket. Debrecen, 1913. márc. 27. Oláh testvérek.

**\* Az Apolló mozgóban** ma utoljára látható Asta Nielsen és W. Psylander együttes fellepte a „Szívek harca” című 3 felvonásos drámában. Kisérő számok: „A trón számolyának” és több kisebb humoros kép.

**\* Legfinomabb gyapjuszövelek** mesés olcsó árban Kupfer és társánál, Széchenyi-u. 2., ugyanott a Kupfer féle csőd-tömeg is kiadásra kerül.

**\* Legszebb tavaszi keztyűk** Schön Sándornál, Piac-u. 14., Csapó-u. sarok.

**\* Étkezés Penzióban.** A Központi szálloda éttermében teljes ellátással, lakás szállodában új rendszerű havi étkezéssel kombinált igen olcsó és kitűnő étkezés bármely naptól kezdhető. Márkus Jenő vendéglős.

**\* Csáthy Ferenc könyvkereskedésének** újabb berendezett antiquáriuma, Piac-utca S., allandóan vesz és elad mindenféle kül- és belirodalmi műveket, regényeket, szakműveket stb. Új könyvek kényelmes havi részletre, antiqar példányok készpénzért féláron. Telefon 296.

**\* Meglepő változás van a tavaszi női divatban.** Ezen divat-újításokból mesés kiállítás láthatunk az Alföldi palotában, a Rózsa Lajos-féle első rangú divat-áruház kirakatában. Félhosszu Genti kabát 24 koronától. Elegáns costum színes és fekete 30 koronától, selyem divat-kalapok 12 koronától. Mérték után rendelések 3 nap alatt készül saját műhelyemben, Rózsa Lajos féle felöltő áruház a Bikával szemben.

**\* Grill törvénytár.** legújabb kiadás antiquarue széppéldány féláron kapható Antalfynál, Szent-Anna-utca 13.

**\* Legjobban és gyorsan vállal** kosztümöket mérték szerint, szép kivitelben, munkadíj 20 koronától feljebb Rózsa Kis-templombazár.

**\* Nézze meg a Donogán és Somossy** feltűnést keltő kirakatait.

**\* Dr. Láng sanatóriumába** felvétetnek — elme és ragályos bajok kivételével — bármely betegségben szenvedők. Napi ápolási díj 6 koronától 12 koronáig. Röntgen laboratórium, elektromos gyógyeszközök francinistához, arsonvalisatiohoz. Elektromágnes, villanyos fényfürdő, kék s vörös fény. Finsen fénygyógyászat. Thermopenetratio. Modern műtőterem. Tudakozódásokra az intézet tulajdonosa készséggel szolgál felvilágosítással. Cim: Dr. Láng sanatorium. Debrecen. Kossuth-u.

**Saját érdekében!**

Mielőtt ruhaszükségletét beszerzi, ne mulassza el meglátni

**Szabó Miklós**

kész férfi-, fiu- és gyermek-ruha nagyáruházát



**Debrecen, Piac-u. 19.**

(az Alföldi takarékpénztárral szemben)

ahol a legújabb és legfinomabb angol felöltők, öltönyök, fiu- és gyermekruhák, nadrág különlegesség stb. allandóan óriási választékban vannak raktáron. A legolcsóbb szabott árak minden darabon láthatók. — Tessék áruraktáram óriási nagyságáról meggyőződni!

Külön angol uriszabóság, nagyválasztékú szövetraktárral

Telefon 10-64.

A címre kérem ügyelni. Piac-u. 19.

(Fiók üzletem nincsen.)

**Ön nem is tudja**

igly elképzelni, hogy mily olcsón vásárolhat most nálam, sok pénzt megtakarít magának akkor ha férfi ruha üzletemet felkeresi, tegyen egy próbát meggyőződik szavaim igazságáról.

**Gerő Ernő**  
Debrecen legnagyobb és legolcsóbb 254  
férfi, fiu és gyermekruha nagyáruház, Piac-utca 41. sz.

## Újabb bolgár győzelem

### Bevonulás Konstantinápolyba.

#### Montenegró magára maradt.

Hogy mily makacsul védelmezték a törökök Drinápolyt, mutatja az a körülmény is, hogy az utcai harcok még szerdán éjjel is a legnagyobb elkeseredéssel folytak, pedig a bolgár csapatok már hétfőre virradó reggelen bevonultak az öt hónap óta ostromolt városba, mely romhalmaz csupán. Amit a bombák el nem pusztítottak, a tűz emésztette föl. Szomorú győzelem ez!

De győztek a bolgárok időközben Csataldzsánál és nemcsak régi pozícióikat foglalták vissza, hanem elfoglalták Csataldza városát és most már komolyan foglalkoznak azzal a gondolattal, hogy bevonulnak Konstantinápolyba és ott diktálják a békét Törökországnak. Bulgária büszkén hirdeti, hogy egyedül is képes leszámolni Törökországgal, ha az magát még mindig egyenlő erejű ellenfelnek tartja.

Szerbia megfogadta a nagyhatalmak tanácsát és utasította a Skutari ostromló serege parancsnokát, hogy szüntesse be támadását, míg a polgári lakosság az ostromolt városból kivonul. Így a kis Montenegró magára maradt és ha még dacolni mer továbbra is a nagyhatalmakkal, akkor Olaszország mandátumot kér a nagyhatalmaktól a beavatkozásra.

Feltűnő, hogy Oroszország még mindig nem küldte el a demarok-ra vonatkozó utasításait Belgrádba és Cetinjébe. Az orosz még vár valamit: Skutari elfoglalását.

#### Drinápoly eleste.

Szófia, március 27.

Drinápolyban a bolgár sereg bevonulása után is kétségbeesett ellenállást fejtettek ki a török csapatok. Az ottani harcok még szerdán éjjel is tartottak. (Sok vérbe került a győzelem, mert hétfőn már bevonultak a városba a bolgárok. Ez a két napos utcai harc borzalmas mérszárlást jelent.)

#### Csataldzsánál.

Szófia, március 27.

Drinápoly ostromával egyidejűleg a bolgár sereg nagy győzelmet aratott a csataldzsai vonalon is. Nem csak előbbi pozícióit foglalta vissza, hanem elfoglalta Csataldza városát is és most előtte a Konstantinápolyba vezető ut.

Ha a porta még mindig makacsodik — mondja a bolgár hírforrás — és egyenlő erejű félnek tartja magát Bulgáriával, akkor a bolgár sereg bevonul a török fővárosba is. Ferdinánd cárnak eltökélt szándéka is, hogy Konstantinápolyban diktálja a békét. A bolgár hadvezetőség Drinápoly alul a csapatokat a csataldzsai vonalra szállítja, hogy végső, döntő csapást mérjen Törökországra és ezzel is dokumentálja, hogy egyedül is képes tönkrevérni a törököt, mert a szerbek az eddig nyújtott támogatásért már is kárpótlást emlegetnek, Bulgária azonban nem akarja elősmerni, hogy e támogatásra szüksége lett volna.

#### Szerb kesergés.

Belgrád, márc. 27.

A szerb hivatalos körökben mélyen sérti az a mellőzés, melyben a szerb csapatok működését részesíti a bolgár hadvezetőség, mely jelentéseiben is kerüli még a megemlést is annak, hogy Drinápoly ostrománál a szerb csapatok hathatósan közreműködtek volna. Gesov tábornok Savov fővezérhez intézett jelentésében a szerb csapatokról még említést sem tesz. (Ez a féltékenység és kesergés mutatja, hogy a Balkán-szövetség milyen szilárd alapon nyugszik.)

#### Nikita magára marad.

Belgrád, március 27.

A szerb kormány a nagyhatalmak tanácsára utasította Skutari városát ostromló csapatait, hogy az ostromot szüntessék be, míg a polgári lakosság onnan kivonul. Hogy ez megtörtént, abban nagy része van Hartwig orosz követnek is, aki azt a barátságos tanácsot adta, hogy Szerbia ne szálljon szembe a nagyhatalmak követelésével, mert a helyzetén ez nem javítana. A szerb kormány eljárásáról értesítette a bolgár kormányt is, mely viszont Montenegrót figyelmeztette, hogy mérsékelje Skutari támadását, mert Ipeket ugysis megkapja. Montenegró így teljesen magára marad.

Belgrád, március 27.

A szerb kormány fegyverrel és lőszerrel látja el Albánia keresztény lakosságát, hogy a mohamedánok támadásai ellen védekezhessen.

Belgrád, március 27.

Feltűnést kelt, hogy Oroszország még mindig nem küldte el utasításait követének, hogy a nagyhatalmak követeléséhez járuljon és velük egyöntetűen járjon el.

#### Fegyveres beavatkozás előtt.

Bécs, március 27.

Olaszország azon esetre, ha Montenegró nem vonja ki seregeit Albánia északi részéből, a nagyhatalmaktól megbízást kér a beavatkozásra és akár kap erre mandátumot, akár nem, kész a beavatkozásra még fegyverrel is.

## Bluosok, Pongyolák,

remek választékban már 7 korona 90 fillértől kezdve

Halmágyi fióküzletében.

## Törvénykezés.

§ Kinevezés. A debreceni kir. ítélőtábla elnöke Mán Arthur végzett joghallgató marmaroszigeti lakost a debreceni kir. ítélőtábla kerületébe segélydíjas joggyakornokká nevezte ki.

§ Teljes ülés a táblán. A debreceni tábla e hó 26-án teljes ülést tartott, melynek tárgya Pavletits Béla újonnan kinevezett ítélőtáblai bíró eskütétele volt. A rokonszenves új bíró a büntető tanácsban fog működni. Ugyancsak e hó 26-án foglalta el állását Szarukan Zoltán is, a kir. tábla új elnöki titkára.

§ Pályázat. A debreceni tábla elnöke a debreceni kir. ítélőtábla kerületében betöltendő több díjas joggyakornoki állásra pályázatot hirdetett. A pályázati kérvényeket 4 hét alatt lehet beadni. Az évi segélydíj 1000, illetve 1400 korona.

## APOLLO

mozgó színház  
Piac és Miklós-u. sarok.

Igazgató: Deési Alfréd.

Szenzációs újdonság! 2 1/2 órás műsor!  
Ma két sláger kép! Asta Nielsen és  
Waldemar Psylander együttes fellépte  
**Szivek harca**

című 3 felvonásos drámában.

És az alábbi kísérő műsor: Trón zsá-  
molyául, dráma 5 felv. — A jól őrzött  
leány, vigjáték. — Két ellenség, bohó-  
zat. — Náci kocsis, humoros. — Páthé  
Híradó, aktuális.

## Felakasztott katona.

### Lelőtte a főhadnagyát.

Egy rövid távirat jelenti Troppanból, hogy ott ma reggel két órakor felakasztottak egy katonát, aki bosszúból lelőtte a főhadnagyát. Lengyel származású legény a kivégzett katona, aki ma reggel akasztófán végezte az életét. Bagács Jánosnak hívták.

Az akasztást Lang bécsi hóhér végezte két pribékjével. A bécsi hóhér még kedden megkapta az utasítást, hogy azonnal jelenjék meg az országos törvényszéken; ott pedig meghagyták neki, hogy azonnal utazék Olmützbe és jelentkezzék a törvényszék elnökénél. A hóhér még kedden megérkezett Olmützbe két pribékjével és a törvényszék elnöke elküldte a katonai helyőrségi bírósághoz. Itt közölték vele, hogy katonát kell akasztania: Bagács János lengyel származású legényt, aki fegyvergyakorlatra volt bevonulva, mint tartalékos kaplár és e hó 19-én bosszúból lelőtte Framek főhadnagyot, aki rendtelenségéért megszidta.

A gyilkos katona a katona bíróság elé került, amely hamarosan végzett vele. Mind a három forum egyhangulag akasztófára ítélte Bagács Jánost, ami a katonaságnál a legmeggyalázóbb büntetés. Az ítéletet azután a szerencsétlen emberen ma reggel végrehajtotta Lang hóhér.

Az akasztás nem Olmützben ment végbe, hanem Troppanban, ahol a gyilkos katona ezrede állomásozik. A kaszánya udvarán állították föl az akasztófát s a halálos ítélet végrehajtásához ki volt rendelve az ezrednek egész legénysége. Ott voltak a hadbírók és miután Bagács előtt újra felolvasták a katonai bíróság ítéletét, átadták Lang hóhérnak.

Bagács János bátran ment az akasztófa alá és maga lépett föl a kis emelvényre, hogy a hóhér a hurkot a nyakába akaszthassa. Dobpergés közben a hóhér végzett áldozatával és az elítélt ember halála tizenkét perc alatt következett be.

## Táviratok.

### Kossuth emléklakoma.

Budapest, márc. 27. A szövetségi ellenzék ma délután fél 3 órakor tartotta meg szokásos Kossuth-lakomáját, melyen a Kossuth-serleggel kezében az emlékbeszédet Bottlik István mondta. Az ünnepi szónok mellett jobbról Kossuth Ferenc, balról Just Gyula ült.

### Rihalt államtitkár.

Budapest, márc. 27. Juling Konrád igazságügyi államtitkár, akit a Vörös-Kereszt kórházban megoperáltak, 73 éves korában meghalt.

### Boda sajtópere.

Budapest, március 27. A szocialista párt lapja, a Népszava, május 23-ika óta élesen támadta dr. Boda Dezső főkapitányt, aki a lap ellen sajtópert indított, melynek holnapra kitűzött főtárgyalása váratlanul elmaradt, mert az elnök utasította a vizsgálóbírókat, hogy a védelem által bejelentett 50 tanút hallgassa ki.

### Szocialista presbiterium.

Tiszaszentimre, március 27. A ref. egyház presbiterválasztásán az újjászervezett szocialisták győztek. Az összes presbiter és a kurátor is soraikból került ki. Valamennyi kigazda és földmunkás.

### Reménytelen szerelem miatt.

#### Öngyilkossá lett herceg.

Bécs, márc. 27. Az öngyilkossá lett Windischgrätz Vince herceget reménytelen szerelem ütötte a halálba. Előkelő arisztokratának udvarolt, aki azonban érzelmeit nem viszonzta. A mágnás-körökben a rokonszenves herceg öngyilkossága nagy részvétet keltett.

**Király, akit baleset ért.**

Madrid, márc. 27. A spanyol király, XIII. Alfonz golf-játék közben súlyosan megsérült, állapota bár súlyos, de nem veszedelmes.

**Tömeges vízbefulás.**

Varsó, márc. 27. Rzezowból jelentik, hogy Babica községben 30 részeg paraszt kompon akart átmenni a folyó tulsó partjára. A komp felborult és csaknem mindannyian a vízbe fulltak. Eddig 17 holttestet fogtak ki.

**Grófné, aki találkát közvetít.**

Budapest, március 27. A rendőrséget névtelen levelekben figyelmeztették, hogy R. grófné, akinek férje Amerikában van, Villányi-úti lakásán ismeretlen találkát közvetít. A grófné lakásán előkelő urasok és hölgyek találkoztak. A rendőrség megidézte a grófnét, de még nem tartóztatta le. A tanúhallgatások még folynak.

## A női divat az országgyűlésen

### A csipő alkonya.

Az alsóausztriai országgyűlésen a költségvetési vita során különös felszólalás hangzott el. Silberer képviselő a bécsi gazdasági helyzetéről szólva, kitért a női divat kérdésre is.

Óriási derűtség közben a következőket mondotta:

— A kávéházakban cigarettázó nők nagy kalapjai szintén hozzájárulnak a gazdasági misériák fokozásához, az élet megdrágításához.

E bevezető szavak után nagy hévvel áttért a női fűző kérdésére:

— Végtelenül bosszantó — mondotta — a nők karesusági mániája. Csak egy parancsot ismernek: Csak semmi gömbölyűség, az Isten szerelméért, csak semmi has. Hát igen egészséges a jövő nemzedék! Lehetetlenség! Istenem, hol vannak a régi szép bécsi nők, fess gömbölyűségeikkel és telt formáikkal. Nem tudom, hogyan igyekeznek elérni a modern asszonyok a karesuságot, micsoda recepteket és orvosszereket használnak, annyi azonban szomorú tény, hogy ez vezérelvük: Csak semmi has és semmi csipő! Fűzők és mindenféle kotyvalék három hónap alatt kigyónót csinálnak a régi fess bécsi nőből. Természetes, hogy ez a művelet az anyák szervezetét rombolja.

Az ókor klasszikus női ideáljához való visszatérés javaslása után viharos derűtség és taps között fejezte be beszédét a csipők alkonyán kevergő Silberer képviselő.

**Csarnok.****Asszony bosszu.**

— Amerikai regény. —

Fordította: Grünwald József.

2

Folytatás.

Az ügyvéd most harmincöt éves, egy hivatásához szigorúan alkalmazkodó, szorgalmas jogász, ki a megvetés bizonyos nemével viseltetik minden nő iránt. Harmincöt éves és még nem jutott eszébe, hogy házastárs után lásson és az ifjak s leányok ily nemű bolondságaira, — mely szerellemnek neveztetik, egy cyniushoz méltóan — orffintorítással tekint.

Jóllehet hogy számos csinos leányt és hölgyet ismert már életében, azonban a legszébb, a legelbájozóbb sem volt képes sohasem jólszabályozott, rendszeres ütereit még csak egy ütényen is sebesebb mozgásba hozni.

Honnan van tehát, hogy e kanadai francia nőre bizonyos érdekek tekintet, oly érdekekkel, minőt egy new-yorki szépség sem keltett benne? — Csak egyszerű kíváncsiság — és egyéb semmi!

— Johanna nápolyi királynő arcképéhez hasonlít, melyet egykor láttam, gondolá, csak hogy annak aranyiszöke haja volt.

E hasonlatosság felett elmélkedve, újra elővevő hírlapját, de a politika és külügyek, reá nézve elveszték a vonzerőt. Tekintete a hírlap-lepel alól ismét és ismét a csinos, ingerlő arccskára, a hosszú szempillákra és a göndör fekete hajfonadékokra esett, melyek a kis turbánkalap alól lefolytak. — Vajjon ki lehet ő? szerette volna Gilbert tudni. Hova utazik? Kit gyászol?

Ekkor azonban ostoba gondolatainak tudatában ismét összeszedte magát s tizenkettedszer vevé kézbe a hírlapot.

Elmult egy óra s elővigyázata mit sem használt. A halk francia csevegés az ebekével, füleiben csenget; a barna Mignon-arccska, szeméi előtt lebegett s akadályozta őt az olvasásban.

— Sokkal fiatalabb — és csinosabb — az egyedüli utazásra. Szeretném tudni hová utazik és hogy várna e reá rokonai. Mégis csak esztelenség, megengedni egy ily gyermeknek, hogy magában utazzék.

Külséjéről ítélve, alig lehet tizenhat évnél idősebb.

(Folyt. köv.)

**Tőzsde.**

**Értéktőzsde.** Osztrák hitel 636.— Magyar hitel 833.50. Koronajáradék 82.40. Hazai bank 281.— Agrár 508.50. Jelzálog 432.50. Magyar bank 550.50. Leszámitoló 509.50. Keresk. bank 37.90. Parcelázó bank 364.— Rima 718.— Közuti 650.50. Városi vill. 368.— Allamvasut 707.— Általános köszén 1066.— Salgó 744. Antlantica 350.— Déli vasut 116.— Ganz 3400.

Irányzat az ultimóhalasztás kedvező elintézésére, a külpolitikai helyzet békésebb megítélése és a nemzetközi pénzügyviszonyok kedvezőbb hírei folytán élénk forgalom mellett igen szilárd.

**Gabonátőzsde.** Áprilisi buza 11.05. Októberi buza 11.88. Áprilisi rozs 9.29. Októberi rozs 9.32. Áprilisi zab 9.27. Okt. zab 8.38. Májusi tengeri 7.45. Juliusi tengeri 7.74.

**Meghívó**

a Bock pótkávégyár r.-t. 1913 április 7-én, délelőtt 9 órakor Erőműfalván a gyár irodahelyiségében rendez évi közgyűlést tartja, melyre a t. részvényesek meghívotnak.

**Tárgysorozat:**

1. Jegyzőkönyv hitélesítő kiküldése.
  2. Igazgatóság jelentése 1911—12. üzletéről.
  3. Nyereség és veszteség számla és mérleg számla bemutatása kapcsán határozathozatal, annak jóváhagyása és felmentvények az igazgatóság és felügyelő-bizottság részére leendő megadása tárgyában.
  4. 3 felügyelő bizottságitag és egy pótag megválasztása.
  5. Az alapszabályok 2. §. módosítása.
  6. Az alaptőke leszállítása.
  7. Esetleges indítványok.
- Erőműfalva 1913. március hó 17.

**Az igazgatóság.**

A közgyűlésen csak azon részvényesek bírnak szavazati joggal, kik részvényeiket vagy azoknak nyilvános számadásra kötelezett intézet által kiállított zálogjegyét a társaság pénztáránál 8 nappal a közgyűlés előtt letétben helyezi. 323

**Zalai Márk tanár**

3 navi könyvviteli tanfolyama április hó 3-án ismét megnyílik. Tandíj 80 korona. Mérlegképes könyvvezetők, gyorsírók, levelezők gyönyörű irással. Több ezer hallgató. Társadalmi és miniszteri elismerés. Lelkiismeretes és sikeres tanítás. Beiratás naponta  
Piac-u. 58. sz. 10—12-ig. 81

**Csődtömegeladási hirdetés.**

A vb. füstös Dezső csődtömegéhez tartozó női kézimunka áruk és anyagok kiárusítása megkezdődött. Elárusítás naponként délután 2-től 6 óráig. Üzlethelyiség Csapó-és Piac-utca sarok. 264

Csődtömeggondnok

Megnyílt Megnyílt

**KOMLÓS GÉZA**

divatháza

Piac-u. 52. Megyeház mellett.

Női és leány  
felöltő ujdonságok

costümök, blusok, pongyolák remek választékban. Külön gyermekruha és felöltő osztály

Ernyő különlegességek.

**Szolid olcsó árak!**  
**Előzékeny kiszolgálás.**

Divatlapot ingyen és bérmentve küldök. 284

**!! Figyelem !!**

Most, most hogy ilyen pénzkrisis van, azért lehet egy remek bármilyen színbe lévő Raglánt venni . . . . . 10 K-ért.  
Remek kosztümöt . . . . . 20 K-ért.  
Diszített tavaszi kalapot 5 K-ért.  
Gyermek gallért . . . . . 4 K-ért.  
Gyermek kabátot . . . . . 6 K-ért.

Ezek igen szép kivitelbe vannak. Nem kötelező a vétel, kérem a t. közönséget tekintse meg

**hol?****Rózsánál****Kistemplom-bazár**

épületbe. 128

**Rákócy-utca 12.**

szám alatt utcai szoba előszoba inas-szoba 2003

**május 1-től kiadó.**

**Levelézés.**  
Intelligens uri fiatalember mellett, előkelő holgy ismeretséget keresi, kival estét kellemesen eltölthető. — Levelék a kiadóhivatalba intelligens jelirre. 3168

**Kálmánnak** jelzett helye levele van. 3227

**Szoko** leányak levele van f6-postán. 2233

# APRÓ HIRDETÉSEK

Levélbeli hirdetésekre legyen szűk felvilágosítás, csak a világra szükséges tényekkel szeljük ki. Tűzkezelésükkel a hirdetés után a kiadóhivatalnak nem kell felelniük.

Apró hirdetések díja előre fizetendő. Vidéki apró hirdetések díja levéljegyzésben is befizethető.

## Levelézés.

**Intelligens** uri fiatalember mellett, előkelő holgy ismeretséget keresi, kival estét kellemesen eltölthető. — Levelék a kiadóhivatalba intelligens jelirre. 3168

**Kálmánnak** jelzett helye levele van. 3227

**Szoko** leányak levele van f6-postán. 2233

## Ajánlat.

**Privát-pénzt** keresek földbirtokra, előségi bekebelezésre korlátlan összegig, kisebb-nagyobb tételekben. Cim a kiadóban. 2202

**Telplacon** uzlet olosó bérrel kiadó. Cim a kiadóhivatalban. 2194

**Modern** négyszobás utcai urilakás május elsejére kiadó. Simonffy-utca 32. 2173

**Vendéglősök** és hentesek figyelmébe ajánlja Lindenfeld J. Jenő fűszernagykereskedő valódi szegedi és nemes és róssa paprika különlegességeit, valamint saját örlést fűszer nagyraktárát. Nagyobb vételnél árandményt nyújtok. 52

## Čakarmány

és cukor répamagvak, lucerna, bukkönymag

## Deutschnál

Hatvan-u. 9. 211

**Joghallgató** kitérő bizonyítványokkal, nagy gyakorlati tanítást (korrepetíciót) vállal. Cim a kiadóban.

**Házi ebéd** koszt olosó és izletes bentékezésre kapható. Cim a kiadóhivatalban.

**Festékes** hordók igen olcsón kaphatók. Ertekezhetni a kiadóhivatalban.

**Kiadó** május 1-re 5 szobás modern urilakás Egymalom-u. 7. külön udvar, kerttel, villanyvilágítás, fürdőszoba. Ertekezhetni Erősey Gyula főszolgabíróval H.-Szoboszló. Telefon 4. b



## Családiház

Nyilas-telepen Malvin-utca 20 sz. szép ház kerttel, nagy udvarral eladó, vagy kiadó. Bövebbet Nagymagyaralföldi Bankban Piac-utca 73. I. em 320

## Kiadó

üzlethelyiség.

A Piac-utca 32. szám alatti házban levő Rose Dezső-féle üzlethelyiség f. év április hó 1-től aug. hó 1-ig

## kiadó

az üzlethelyiségben levő boltberendezés pedig egészben v. részletekben eladó. Ertekezhetni a Csapó-u. 21. sz. alatti ügyvédi irodában. 276

**Öbör** Gyöngyösi szőlőtelepéről szállított tiszta faj 6 bort 1911. évi hektónként 70 korona. Hordó kölcsön. Sándor, szőlőbirtokos. — Minta és megrendelhető Egymalom-utca. 8. Páyer. 3222

**Házi ebéd** koszt bentékezésre jutányosan kapható a F6-tér közlebe. Cim a kiadóhivatalba. b

**Elegánsan** buterózott különbejártu szoba kiadó. Kossuth-utca 43. 2228

## Kiadó villa.



Komlóssy-ut 48sz. modern villa, esetleg termő szőlő-földdelegyüttkiadó — Felvilágosítás! nyújt Piac-utca 15 szám alatti iroda, déli órákban. 320

## Kereslet.

**Aranyat,** ezüstöt, zálogodulást vesz Steiner Mihály, Csapó 27. keresztépület. 45

**Elárusító** kerestetik április 1-re. Jelentkezni lehet d. e. 10—11. között. Nyugoti-u. 24. sz. tejasarnokban. 2210

**Egy** idős tisztességes asszony 3 éves gyermek mellé kerestetik. Cim a kiadóban. 3178

**Kezdő** kisasszony pénztárnoknői állást keres azonnali belépésre. Cim a kiadóban. 2144

**Bérelnök** iskolai célokra alkalmas házat, lehetőleg külön udvarral. Székely igazgató Jókai-u. 8. 2069

**Gyakornok** kisasszony felvétetik Miklós Ignác bankirodájában, Piac-utca 9. Sajátkezüleg írt ajánlatok személyesen adandók be 31-ikéig. 3226

**Egy** fodrász segéd két napra 5 kor. és koszt felvételnk. Nyugoti-utca 14. 3220

**Övadákképes** jóírású fiatal ember iroda szolgáló állást keres. Cimet megmondja a kiadóhivatal. 3221

**Leány** küldőne 14—15 éves felvétetik a kiadóhivatalban.

**Férfi** angol szabó és női derék varróné azonnal felvételnk. Rott L. női divatterem, Piac 7. sz. 2224

**Mindenek** bejárónő felvétetik Péterfia 6. az udvarba hátul. 3223

**Felirónó,** idősebb leány felvétetik Piac-utca 45. 2235

**Kifutó** leány varrónénál és tanuló lány felvétetik. Szalkai-u. 8. 3232

**Ügyes** kiszolgáló leány felvétetik Péterfia-utcai lakत्या kántinban. 3230

**Találtatott** egy kopó kutya. Tulajdonosa átvetheti Arany János-u. 5. sz. 3231

## Eladás.

**Eladó** ház Eötvös-utca 31 szám, mely magában foglal öt rendbeli lakást, szép nagy udvar, teher van rajta 4 ezer korona, évi jövedelem ezer korona, értekezni lehet Hajnal-utca 11 szám. b

**Automobil** teljesen új 18 ló erős eladó. Ertekezhetni Fazekas Imrénél, Piac-u. 77. b

## Csődkiárúsítási hirdetmény.

vb. Farkas és Fried cég csőd-tömegéhez lefározott mindennemű vasárak beszerzési áron alul, Csapó-utca 19. szám alatti üzlethelyiségben kiárúsítatnak.

## A Széchenyi-utca

végén

## kiadó

modern villa fürdőszobával, villanyvilágítással — gyönyörű nagy parkban. Ertekezhetni Holländer Adolf és Fla cég irodájában, Arany János utca 14. szám alatt. 333

**Eladó** vendéglő berendezés, kerti szék és asztalok, darabonként is. Bocskay-tér Meteor színház udvarán. 2226

**34000** új téglá olcsón eladó a Vénkeriben. Ertekezhetni József király-utca 16. 2223

**Harmincezer** jó minőségű téglá és számszámak való akácia van eladó. Árpád-tér 19. 2234

## Jóforgalmu fűszer üzlet

vidéken, italmérsi engedélyvel, trafik és denaturált szesz eladási engedélyekkel befelegesség miatt

## eladó,

uri megélhetés. — Az összes mindenségnek az ára 4300 korona. Az eladó tulajdonos neve Dóró Zoltánné, Hajduszoboszlón. 277

## Szőlősgazdák és szőlőtelepítők figyelmébe!

Aki szőlőjét újra akarja telepíteni. Aki szőlőoltványt akar rendelni. Aki gyümölcsfát, rózsafát óhajt ültetni, kérjen oktató díszárjegyzéket az alábbi címtől

**Transylvania Szőlőtelepítő Vállalat**

Maros-Vásárhely, 184

Dr. Geose Dániel-utca 39. szám.



## A gyenge hajtás

egyetlen fára növekszik. Els forgalomérlésivá (ajleszhető) 234 szakszord izlésos

## NYOMDÁSZAT

igényborítólóval Pénzintézetek, Kereskedelmi iparvállalatok forduljanak bizalommal

## Mihály Sámuel

kő nyomdájaja, papírüzlete 11 irodabereendez és szaküzlet 102

**Telefon 106.**



# Ha modern jó villamos berendezést akar, rendelje meg a Földvári

Debr. Első Elektrotechnikai vállalatánál Piac-utcai barak. Telefon szám 168.

**Villamoscsillárokban nagy raktár, oxidált és ezüst színekben. Legjobb minőségű valódi Wolframgöök napi áron. — Villamhárítók, villamos csengők, magán telefonok berendezése, kipróbálása évi jókarbentartása jutányosan. Vidéki megrendelések gyorsan intéztetnek.**

**Telefon : Üzleti 168. sz. Gyári 816. sz.**